

Osoby:

**Démeás**, bohatý muž

**Níkératos**, chudý muž, soused D.

**Moschión**, jeho adoptivní syn

Plangó, jeho dcera, znásilněna  
Moschiónem, matka jeho dítěte

**Chrysis**, hetéra, Démeova družka

Níkératova manželka

**Parmenón**, Démeův otrok

Παρμένων οὐκουν ἀκούεις; φημί.

Μοσχίων καὶ τὸν γείτονα; (62)

Παρμένων πάρεισιν.

Μοσχίων εὖ γ' ἐπόησαν.

Παρμένων ἀλλ' ὅπως ἔσει

ἀνδρείος εὐθύς τ' ἐμβαλεῖς περὶ τοῦ γάμου  
λόγον. (65)

Μοσχίων τίνα τρόπον; δειλὸς ἤδη γίνομαι  
ὡς πλησίον τὸ πρᾶγμα γέγονε.

Παρμένων πῶς λέγεις;

Μοσχίων αἰσχύνομαι τὸν πατέρα.

Παρμένων τὴν δὲ παρθένον

ἦν ἠδίκηκας τὴν τε ταύτης μητέρα  
ὅπως—τρέμεις, ἀνδρόγυνε.

Χρυσίς τί βοᾶς, δύσμορε;

Παρμένων καὶ Χρυσίς ἦν ἐνταῦθ'. ἐρωτᾶς δὴ με σὺ (70)

τί βοᾶ· γελοῖον· βούλομ' εἶναι τοὺς γάμους  
ἤδη, πεπαῦσθαι τουτονὶ πρὸς ταῖς θύραις  
κλάοντα ταύταις, μηδ' ἐκεῖν' ἀμνημονεῖν  
ᾧν ᾧμοσεν· θύειν, στεφανοῦσθαι, σησαμῆν  
κόπτειν παρελθόν· αὐτὸς οὐχ ἱκανὰς ἔχειν (75)  
προφάσεις δοκῶ σοι;

Μοσχίων πάντα ποιήσω· τί δεῖ  
λέγειν;

Χρυσίς ἐγὼ μὲν οἶομαι.

Μοσχίων τὸ παιδίον

οὕτως ἐῷμεν ὡς ἔχει ταύτην τρέφειν  
αὐτὴν τε φάσκειν τετοκένα;

Χρυσίς τί δὴ γὰρ οὐ;

Μοσχίων ὁ πατὴρ χαλεπανεῖ σοι. (80)

Χρυσίς πεπαύσεται πάλιν. (80)  
ἐρᾷ γάρ, ὦ βέλτιστε, κἀκεῖνος κακῶς,  
οὐχ ἦττον ἢ σύ· τοῦτο δ' εἰς διαλλαγὰς  
ἄγει τάχιστα καὶ τὸν ὀργιλώτατον.

Δημέας οὐκ οὐκ μεταβολῆς αἰσθάνεσθ' ἤδη τόπου,  
ὅσον διαφέρει ταῦτα τῶν ἐκεῖ κακῶν;  
Νικήρατος Πόντος· παχεῖς γέροντες, ἰχθυῶς ἄφθονοι,  
ἀηδία τις πρᾶγματων. Βυζάντιον·  
ἀψίνθιον, πικρὰ πάντ'. Ἄπολλον. ταῦτα δὲ (100)  
καθαρὰ πενήτων ἀγαθὰ.

Δημέας Ἀθῆναι φίλταται,  
πῶς ἂν γένοιθ' ὑμῖν ὅσων ἔστ' ἄξια,  
ἴν' ὦμεν ἡμεῖς πάντα μακαριώτατοι  
οἱ τὴν πόλιν φιλοῦντες. — εἴσω παράγετε  
ὑμεῖς. ἀπόπληχθ', ἔστηκας ἐμβλέπων ἐμοί; (105)

Νικήρατος ἐκεῖν' ἐθαύμαζον μάλιστα, Δημέα,  
τῶν περὶ ἐκεῖνον τὸν τόπον· τὸν ἥλιον  
οὐκ ἦν ἰδεῖν ἐνίοτε παμπόλλου χρόνου·  
ἀῆρ παχύς τις, ὡς ἔοικ', ἐπεσκότει.

Δημέας οὐκ, ἀλλὰ σεμνὸν οὐδὲν ἐθεᾶτ' αὐτόθι, (110)  
ὥστ' αὐτὰ τὰναγκαῖ' ἐπέλαμπε τοῖς ἐκεῖ.

Νικήρατος νῆ τὸν Διόνυσον, εὖ λέγεις.

Δημέας καὶ ταῦτα μὲν  
ἐτέροις μέλειν ἐῷμεν· ὑπὲρ ὧν δ' ἐλέγομεν  
τί δοκεῖ ποεῖν σοι;

Νικήρατος τὰ περὶ τὸν γάμον λέγεις  
τῷ μειρακίῳ σου; (115)

Δημέας πάνυ γε.

Νικήρατος ταῦτ' ἀεὶ λέγω.  
ἀγαθῇ τύχῃ πράττωμεν, ἡμέραν τινὰ  
θέμενοι.

Δημέας δέδοκται ταῦτα;

Νικήρατος ἐμοὶ γοῦν.

Δημέας ἀλλὰ μὴν  
κάμοι προτέρῳ σου.

Νικήρατος παρακάλει μ' ὅταν ἐξίης.

Μοσχίων ἀλλ', Ἄπολλον, οὔτοσιν  
ὁ πατήρ. ἀκήκο' ἄρα. χαῖρέ μοι, πάτερ.  
Δημέας νῆ καὶ σύ γ', ὦ παῖ.  
Μοσχίων τί σκυθρωπάζεις;  
Δημέας τί γάρ;  
γαμετήν ἐταίραν, ὡς ἔοικ', ἐλάνθανον (130)  
ἔχων.  
Μοσχίων γαμετήν; πῶς; ἀγνοῶ <γάρ> τὸν λόγον.  
Δημέας λάθ]ριό[ς τις ὑ<ός>, ὡς ἔοικε, γέγονέ μοι.  
[...] ἐς κόρακας ἄπεισιν ἐκ τῆς οἰκίας  
ἤ]δη λαβ[ο]ῦσα.  
Μοσχίων μηδαμῶς.  
Δημέας πῶς μηδαμῶς;  
ἄλλω με θρέψειν ἔνδον ὑὸν προσδοκᾶς (135)  
νόθον; [.....]ν γ' οὐ τοῦ τρόπου τοῦμοῦ λέγεις.  
Μοσχίων τίς δ' ἐστὶν ἡμῶν γνήσιος, πρὸς τῶν θεῶν,  
ἢ τίς νόθος, γενόμενος ἄνθρωπος;  
Δημέας σὺ μὲν  
παίζεις.  
Μοσχίων μὰ τὸν Διόνυσον, <ἀλλ'> ἐσπούδακα·  
οὐθὲν γένος γένους γὰρ οἶμαι διαφέρειν, (140)  
ἀλλ' εἰ δικαίως ἐξετάσαι τις, γνήσιος  
ὁ χρηστός ἐστίν...

Δημέας ὡς γὰρ τάχιστ' εἰσηλθόν, ὑπερεσπουδακῶς  
τὰ τοῦ γάμου πράττειν, φράσας τὸ πρᾶγμ' ἀπλῶς (220)  
τοῖς ἔνδον ἐκέλευσ' εὐτρεπίζειν πάνθ' ἃ δεῖ,  
καθαρὰ ποεῖν, πέττειν, ἐνάρχεσθαι κανοῦν.  
ἐγίνετ' ἀμέλει πάνθ' ἐτοίμως, τὸ δὲ τάχος  
τῶν πραττομένων ταραχὴν τιν' αὐτοῖς ἐνεπόει,  
ὅπερ εἰκός. ἐπὶ κλίνης μὲν ἔρριπτ' ἐκποδῶν (225)  
τὸ παιδίον κεκραγός· αἱ δ' ἐβόων ἅμα  
“ἄλευρ', ὕδωρ, ἔλαιον ἀπόδος, ἄνθρακας.”  
καυτὸς διδοὺς τούτων τι καὶ συλλαμβάνων  
εἰς τὸ ταμιεῖον ἔτυχον εἰσελθὼν, ὅθεν  
πλείω προαιρῶν καὶ σκοπούμενος [ (230)  
οὐκ εὐθύς ἐξῆλθον. καθ' ὃν δ' ἦν χρόνον ἐγὼ  
ἐνταῦθα, κατέβαιν' ἀφ' ὑπερώϊου τις γυνὴ  
ἄνωθεν εἰς τοῦμπροσθε τοῦ ταμιειδίου  
οἴκημα· τυγχάνει γὰρ ἰστεῶν τις ὢν,

ὥσθ' ἢ τ' ἀνάβασίς ἐστι διὰ τούτου τό τε (235)  
 ταμειῖον ἡμῖν. τοῦ δὲ Μοσχίωνος ἦν  
 τίτθη τις αὐτή, πρεσβυτέρα, γεγονυῖ ἐμῆ  
 θεράπαιν', ἐλευθέρα δὲ νῦν. ἰδοῦσα δὲ  
 τὸ παιδίον κεκραγὸς ἡμελημένον  
 ἐμέ τ' οὐδὲν εἶδυι' ἔνδον ὄντ', ἐν ἀσφαλεῖ (240)  
 εἶναι νομίσασα τοῦ λαλεῖν, προσέρχεται  
 καὶ ταῦτα δὴ τὰ κοινὰ "φίλτατον τέκνον"  
 εἰποῦσα καὶ "μέγ' ἀγαθόν· ἡ μάμμη δὲ ποῦ;"  
 ἐφίλησε, περιήνεγκεν. ὡς δ' ἐπαύσατο  
 κλαῖον, πρὸς αὐτὴν φησιν "ὦ τάλαιν' ἐγώ... (245)

Δημέας ἔξωθεν εἰστρέχοντι, "λούσατ', ὦ τάλαν,  
 τὸ παιδίον" φησίν, "τί τοῦτ'; ἐν τοῖς γάμοις  
 τοῖς τοῦ πατρὸς τὸν μικρὸν οὐ θεραπεύετε;" (255)  
 εὐθύς δ' ἐκείνη "δύσμορ', ἠλίκον λαλεῖς"  
 φήσ'· "ἔνδον ἐστὶν αὐτός." "οὐ δήπου γε· ποῦ;"  
 "ἐν τῷ ταμειῷ", καὶ παρεξήλλαξέ τι·  
 "αὐτὴ καλεῖ, τίτθη, σε" καὶ "βάδιζε καὶ  
 σπεῦδ'· οὐκ ἀκήκο' οὐδέν· εὐτυχέστατα."  
 εἰποῦσ' ἐκείνη δ' "ὦ τάλαινα τῆς ἐμῆς (260)  
 λαλιᾶς", ἀπῆξεν ἐκποδῶν, οὐκ οἶδ' ὅποι.  
 κἀγὼ προήειν τοῦτον ὄνπερ ἐνθάδε  
 τρόπον ἀρτίως ἐξῆλθον, ἡσυχῇ πάνυ,  
 ὡς οὔτ' ἀκούσας οὐδὲν οὔτ' ἠσθημένος.  
 αὐτὴν δ' ἔχουσιν αὐτὸ τὴν Σαμίαν ὄρῳ (265)  
 ἔξω καθ' αὐτὴν <καὶ> διδοῦσαν τιθθίον·  
 ὥσθ' ὅτι μὲν αὐτῆς ἐστὶ τοῦτο γινώριμον  
 εἶναι, πατρὸς δ' ὅτου ποτ' ἐστίν, εἴτ' ἐμὸν  
 εἴτ' —οὐ λέγω δ', ἄνδρες, πρὸς ὑμᾶς τοῦτ' ἐγώ,  
 οὐχ ὑπονοῶ, τὸ πρᾶγμα δ' εἰς μέσον φέρω (270)  
 ἅ τ' ἀκήκο' αὐτός, οὐκ ἀγανακτῶν οὐδέπω.  
 σύννοια γὰρ τῷ μειρακίῳ, νῆ τοὺς θεοὺς,  
 καὶ κοσμίῳ τὸν πρότερον ὄντι χρόνον ἀεὶ  
 καὶ περὶ ἔμ' ὡς ἔνεστιν εὐσεβεστάτῳ.  
 πάλιν δ', ἐπειδὴν τὴν λέγουσαν καταμάθω (275)  
 τίτθην ἐκείνου πρῶτον οὔσαν, εἴτ' ἐμοῦ  
 λάθρα λέγουσαν, εἴτ' ἀποβλέψω πάλιν  
 εἰς τὴν ἀγαπῶσαν αὐτὸ καὶ βεβιασμένην  
 ἐμοῦ τρέφειν ἄκοντος, ἐξέστηχ' ὅλως.  
 ἀλλ' εἰς καλὸν γὰρ τουτονὶ προσιόνθ' ὄρῳ (280)  
 τὸν Παρμένοντ' ἐκ τῆς ἀγορᾶς· ἐατέον

αὐτὸν παραγαγεῖν ἔστι τούτους οὖς ἄγει.  
 Παρμένων μάγειρ', ἐγώ, μὰ τοὺς θεοὺς, οὐκ οἶδα σὺ  
 ἐφ' ὃ τι μαχαίρας περιφέρεις· ἱκανὸς γὰρ εἶ  
 λαλῶν κατακόψαι πάντα πράγματα. (285)  
 μάγειρος ἄθλιε  
 ἰδιῶτα.  
 Παρμένων ἐγώ;  
 μάγειρος δοκεῖς γέ μοι, νῆ τοὺς θεοὺς.  
 εἰ πυνθάνομαι πόσας τραπέζας μέλλετε  
 ποεῖν, πόσαι γυναῖκές εἰσι, πηνίκα  
 ἔσται τὸ δεῖπνον, εἰ δεήσει προσλαβεῖν  
 τραπεζοποιόν, εἰ κέραμός ἐστ' ἔνδοθεν (290)  
 ὑμῖν ἱκανός, εἰ τοῦπτάνιον κατάστεγον,  
 εἰ τᾶλλ' ὑπάρχει πάντα—  
 Παρμένων κατακόπτεις γέ με,  
 εἰ λανθάνει σε, φίλτατ', εἰς περικόμματα,  
 οὐχ ὡς ἔτυχεν.  
 μάγειρος οἴμωζε.  
 Παρμένων καὶ σὺ, τοῦτό γε  
 παντὸς ἔνεκ'. ἀλλὰ παράγετ' εἴσω. (295)  
 Δημέας Παρμένων.  
 Παρμένων ἐμέ τις κέκληκε;  
 Δημέας ναιχί.  
 Παρμένων χαῖρε, δέσποτα.  
 Δημέας τὴν σφυρίδα καταθεῖς ἦκε δεῦρο.  
 Παρμένων ἀγαθῆ τύχη.  
 Δημέας τοῦτον γὰρ οὐδέν, ὡς ἐγῶμαι, λανθάνοι  
 τοιοῦτον ἂν πραττόμενον ἔργον· ἔστι γὰρ  
 περίεργος, εἴ τις ἄλλος. ἀλλὰ τὴν θύραν (300)  
 προῖὼν πέπληχε.  
 Παρμένων δίδοτε, Χρυσί, πάνθ' ὅσ' ἂν )  
 ὁ μάγειρος αἰτῆ, τὴν δὲ γραῦν φυλάττετε  
 ἀπὸ τῶν κεραμίων, πρὸς θεῶν. τί δεῖ ποεῖν  
 δέσποτα;  
 Δημέας τί δεῖ ποεῖν <σε>; δεῦρ' ἀπὸ τῆς θύρας·  
 ἔτι μικρόν. (305)  
 Παρμένων ἦν. (305)  
 Δημέας ἄκουε δὴ νυν, Παρμένων· (305)  
 ἐγώ σε μαστιγοῦν, μὰ τοὺς δώδεκα θεοὺς,  
 οὐ βούλομαι διὰ πολλά.  
 Παρμένων μαστιγοῦν; τί δὲ  
 πεπόηκα;  
 Δημέας συγκρούπτεις τι πρὸς μ', ἦσθημαι.

Παρμένων ἐγώ; (308)  
     μὰ τὸν Διόνυσον, μὰ τὸν Ἀπόλλω τουτονί,  
     μὰ τὸν Δία τὸν Σωτῆρα, μὰ τὸν Ἀσκληπιόν— (310)  
 Δημέας παῦ· μηδὲν ὄμνυ· οὐ γὰρ εἰκάζων λέγω.  
 Παρμένων ἢ μήποτ' ἄρα—  
 Δημέας οὔτος, βλέπε δεῦρο.  
 Παρμένων ἰδού, βλέπω.  
 Δημέας τὸ παιδίον τίνος ἐστίν;  
 Παρμένων ἦν.  
 Δημέας τὸ παιδίον  
     τίνος ἐστ' ἐρωτῶ.  
 Παρμένων Χρυσίδος.  
 Δημέας πατρὸς δὲ τοῦ;  
 Παρμένων σόν, φ[ησιν].  
 Δημέας ἀπόλωλας· φενακίζεις με. (315)  
 Παρμένων ἐγώ;  
 Δημέας εἰδότα γ' ἀκριβῶς πάντα καὶ πεπυσμένον  
     ὅτι Μοσχίωνός ἐστιν, ὅτι σύνοισθα σύ,  
     ὅτι δί' ἐκεῖνον αὐτὸ νῦν αὕτη τρέφει.  
 Παρμένων τίς φησι;  
 Δημέας πάντες. ἀλλ' ἀπόκριναι τοῦτό μοι·  
     ταῦτ' ἐστίν;  
 Παρμένων ἔστι, δέσποτ', ἀλλὰ λανθάνειν— (320)  
 Δημέας τί "λανθάνειν"; ἱμάντα παιδῶν τις δότω  
     ἐπὶ τουτονί μοι τὸν ἀσεβῆ.  
 Παρμένων μή, πρὸς θεῶν.  
 Δημέας στίξω σε, νῆ τὸν Ἥλιον.  
 Παρμένων στίξεις ἐμέ;  
 Δημέας ἦδη γε.  
 Παρμένων ἀπόλωλα.  
 Δημέας ποῖ σύ, ποῖ, μαστιγία;  
     λάβ' αὐτόν. ὦ πόλισμα Κεκροπίας χθονός, (325)  
     ὦ ταναὸς αἰθήρ, ὦ—τί, Δημέα, βοᾶς;  
     τί βοᾶς, ἀνόητε; κάτεχε σαυτόν, καρτέρει.  
     οὐδὲν γὰρ ἀδικεῖ Μοσχίων σε. παράβολος  
     ὁ λόγος ἴσως ἐστ', ἄνδρες, ἀλλ' ἀληθινός.  
     εἰ μὲν γὰρ ἢ βουλόμενος ἢ κεκνισμένος (330)  
     ἔρωτι τοῦτ' ἔπραξεν ἢ μισῶν ἐμέ,  
     ἦν ἂν ἐπὶ τῆς αὐτῆς διανοίας ἔτι θρασοῦς  
     ἐμοί τε παρατεταγμένος. νυνὶ δέ μοι  
     ἀπολελόγηται τὸν φανέντ' αὐτῶ γάμον  
     ἄσμενος ἀκούσας. οὐκ ἐρῶν γάρ, ὡς ἐγὼ (335)  
     τότ' ὠόμην, ἔσπευδεν, ἀλλὰ τὴν ἐμὴν

Ἐλένην φυγεῖν βουλόμενος ἔνδοθέν ποτε·  
αὕτη γὰρ ἔστιν αἰτία τοῦ γεγονότος·  
παρέλαβεν αὐτόν που μεθύοντα δηλαδή,  
οὐκ ὄντ' ἐν ἑαυτοῦ· πολλὰ δ' ἐξεργάζεται (340)

ἀνόητ' ἄκρατος καὶ νεότης, ὅταν λάβῃ  
τὸν συνεπιβουλεύσαντα τούτοις πλησίον.  
οὐδενὶ τρόπῳ γὰρ πιθανὸν εἶναί μοι δοκεῖ  
τὸν εἰς ἅπαντας κόσμιον καὶ σώφρονα  
τούς ἄλλοτρίους εἰς ἐμὲ τοιοῦτον γεγονέναι, (345)

οὐδ' εἰ δεκάκις ποητός ἐστι, μὴ γόνῳ  
ἐμὸς ὕος· οὐ γὰρ τοῦτο, τὸν τρόπον δ' ὀρώ.  
χαμαιτύπη δ' ἄνθρωπος, ὄλεθρος. ἀλλὰ τί;  
οὐ γὰρ περιέσται. Δημέα, νῦν ἄνδρα χρῆ  
εἶναί σ'· ἐπιλαθοῦ τοῦ πόθου, πέπαυσ' ἐρῶν, (350)

καὶ τὰτύχημα μὲν τὸ γεγονὸς κρύφθ' ὅσον  
ἔνεστι διὰ τὸν ὕον, ἐκ τῆς δ' οἰκίας  
ἐπὶ κεφαλὴν ἐς κόρακας ὥσον τὴν καλὴν  
Σαμίαν. ἔχεις δὲ πρόφασιν ὅτι τὸ παιδίον  
ἀνείλετ'· ἐμφανίσῃς γὰρ ἄλλο μὴδὲ ἓν, (355)  
δακῶν δ' ἀνάσχου, καρτέρησον εὐγενῶς.

μάγειρος ἄλλ' ἄρα πρόσθε τῶν θυρῶν ἐστ' ἐνθάδε;  
παῖ, Παρμένων. ἄνθρωπος ἀποδέδρακέ με,  
ἄλλ' οὐδὲ μικρὸν συλλαβῶν.

Δημέας ἐκ τοῦ μέσου  
ἄναγε σεαυτόν.

μάγειρος Ἡράκλεις. τί τοῦτο, παῖ; (360)  
μαινόμενος εἰσδεδράμηκεν εἴσω τις γέρον·  
ἢ τί τὸ κακὸν ποτ' ἐστί; τί δέ μοι τοῦτο, παῖ;  
νὴ τὸν Ποσειδῶ, μαίνεθ', ὡς ἐμοὶ δοκεῖ·  
κέκραγε γοῦν παμμέγεθες. ἀστεῖον πάνυ  
εἰ τὰς λοπάδας ἐν τῷ μέσῳ μου κειμένας (365)  
ὄστρακα ποῆσαι πάνθ' ὅμοια. τὴν θύραν  
πέπληχεν. ἐξώλης ἀπόλοιο, Παρμένων,  
κομίσας με δεῦρο. μικρὸν ὑπαποστήσομαι.

Δημέας οὐκουν ἀκούεις; ἄπιθι.

Χρυσίς ποῖ γῆς, ὦ τάλαν;

Δημέας ἐς κόρακας ἦδη. (370)

Χρυσίς δύσμορος.

Δημέας ναί, δύσμορος.

ἐλείνδον ἀμέλει τὸ δάκρυον. παύσω σ' ἐγώ,  
ὡς οἶομαι—

Χρυσίς τί ποοῦσαν;

Δημέας οὐδέν. ἄλλ' ἔχεις

τὸ παιδίον, τὴν γραῦν· ἀποφθείρου ποτέ.  
 Χρυσίς ὅτι τοῦτ' ἀνειλόμην;  
 Δημέας διὰ τοῦτο καί—  
 Χρυσίς τί “καί”;  
 Δημέας διὰ τοῦτο. (375)  
 μάγειρος τοιοῦτ' ἦν τι τὸ κακόν· μανθάνω. (375)  
 Δημέας τρυφᾶν γὰρ οὐκ ἠπίστασο.  
 Χρυσίς οὐκ ἠπιστάμην;  
 τί δ' ἐσθ' ὃ λέγεις;  
 Δημέας καίτοι πρὸς ἔμ' ἦλθες ἐνθάδε  
 ἐν σινδονίτῃ, Χρυσί—μανθάνεις; —πάνυ  
 λιτῶ.  
 Χρυσίς τί οὔν;  
 Δημέας τότ' ἦν ἐγὼ σοι πάνθ', ὅτε  
 φαύλως ἔπραττες. (380)  
 Χρυσίς νῦν δὲ τίς;  
 Δημέας μή μοι λάλει.  
 ἔχεις τὰ σαυτῆς πάντα· προστίθημί σοι  
 ἐγὼ θεραπαίνας, Χρυσί. ἐκ τῆς οἰκίας  
 ἄπιθι.  
 μάγειρος τὸ πρᾶγμ' ὀργή τις ἐστί· προσιτέον.  
 βέλτισθ', ὄρα—  
 Δημέας τί μοι διαλέγεις;  
 μάγειρος μὴ δάκης.  
 Δημέας ἕτερα γὰρ ἀγαπήσει τὰ παρ' ἐμοί, Χρυσί· νῆ (385)  
 καὶ τοῖς θεοῖς θύσει.  
 μάγειρος τί ἐστίν;  
 Δημέας ἀλλὰ σὺ  
 ὑὸν πεπόησαι· πάντ' ἔχεις.  
 μάγειρος οὐπω δάκνει.  
 ὅμως—  
 Δημέας κατάξω τὴν κεφαλὴν ἀνθρωπέ σου  
 ἄν μοι διαλέγη.  
 μάγειρος νῆ δικαίως γ'. ἀλλ' ἰδοῦ,  
 εἰσέρχομ' ἤδη.  
 Δημέας τὸ μέγα πρᾶγμ'. ἐν τῇ πόλει (390)  
 ὄψει σεαυτὴν νῦν ἀκριβῶς ἦτις εἶ.  
 οὐ κατὰ σε, Χρυσί, πραττόμεναι δραχμὰς δέκα  
 μόνας ἕτεραι τρέχουσιν ἐπὶ τὰ δεῖπνα καὶ  
 πίνουσ' ἄκρατον ἄχρι ἂν ἀποθάνωσιν, ἢ  
 πεινῶσιν ἂν μὴ τοῦθ' ἐτοίμως καὶ ταχὺ (395)  
 ποῶσιν. εἴσει δ' οὐδενὸς τοῦτ', οἶδ' ὅτι,  
 ἦττον σύ, καὶ γνώσει τίς οὔσ' ἡμάρτανες.

ἔσταθι.

Χρυσίς           τάλαιν' ἔγωγε τῆς ἐμῆς τύχης.  
Νικήρατος    τουτὶ τὸ πρόβατον τοῖς θεοῖς μὲν τὰ νόμιμα  
                  ἅπαντα ποιήσει θυθὲν καὶ ταῖς θεαῖς.   (400)  
αἶμα γὰρ ἔχει, χολὴν ἰκανήν, ὅστ' ἀ καλὰ,  
σπλῆνα μέγαν, ὧν χρεῖα ἴσθι τοῖς Ὀλυμπίοις.  
πέμψω δὲ γεύσασθαι κατακόψας τοῖς φίλοις  
τὸ κῶδιον· λοιπὸν γὰρ ἔστι τοῦτό μοι.  
ἀλλ', Ἡράκλεις, τί τοῦτο; πρόσθε τῶν θυρῶν   (405)  
ἔστηκε Χρυσίς ἤδε κλάουσ'· οὐ μὲν οὖν  
ἄλλη. τί ποτε τὸ γεγονός;